

Slim

Produktový rad
Design set / Designreihe



by  VITAL

—

„Slim“ je elegantná kolekcia pracovného nábytku, ktorá prenecháva tvorivý priestor pre estetické cítenie budúceho užívateľa. Dizajnový mladý produktový rad sa sústreďuje na maximálnu variabilitu s použitím sústavy kompatibilných prvkov. Ich kombináciami vznikajú dômyselné riešenia pre rôzne druhy pracovných situácií. Hravým symbolom série sa stala pohodlná „Slim“ úchytka, ktorá tvarovo reaguje na spracovávanie dokumentov vo virtuálnom svete osobných počítačov. Je dostupná v rôznych farebných vyhotoveniach, od elegantnej antracitovej po sviežu zelenú.

—

“Slim” is an elegant working furniture collection that lets creative space for aesthetic sentiment of the future user. It is a young design product line which concentrates on the maximal variability with using of a system of compatible elements. Through their combinations arise ingenious solutions for different kinds of working situations. The comfortable “Slim” clip anchor became a playful symbol of the serie; and with its shape, it reacts to the document processing in the virtual world of the personal computer. It is available in various colour versions, from the elegant anthracite to the fresh green colour.

—

„Slim“ ist eine elegante Kollektion von Arbeitsmöbeln, die den schöpferischen Raum für ästhetische Empfindung des zukünftigen Benutzers lässt. Von der Seite der Formgestaltung ist es eine junge Produktpalette und sie konzentriert sich auf die maximale Variabilität mit der Verwendung des Systems der kompatiblen Elemente. Durch ihre Kombinationen entstehen scharfsinnige Lösungen für verschiedene Arten von Arbeitssituationen. Zu einem spielerischen Symbol dieser Serie ist der handliche Griff geworden, der mit seiner Form auf die Dokumentenverarbeitung in der virtuellen Welt der Personalcomputer reagiert. Der Griff ist in verschiedenen Farbgestaltungen erhältlich, von der eleganten anthrazite bis zu der frischen grünen Farbe.

Svieži dizajn

Fresh design / Frisches Design

─
Tvorcovia Slimu stavili na rovnocenné partnerstvo vzhľad a funkcie. Zvláštnosťou dizajnového radu sú mimoriadne štíhle proporcie stola a jeho súčastí. Drevená pracovná doska spočíva na kovovej podnoži, kde sme ukryli kabeláž kancelárskej techniky. Príjemné pracovné prostredie s chránenou zónou pre otvorené priestory dotvárajú rôzne druhy paravánov s príslušenstvom.

─
The creators of Slim bet on the equal partnership of appearance and function. The specialities of the design line are the extraordinary slender proportions of the table and its components. The wooden worktop is on the metal footstool where we hid cabling of the office equipment. A pleasant working environment with protected zone for open spaces complete various kinds of room dividers with accessories.

─
Die Gestalter von Slim setzten auf eine gleichwertige Partnerschaft der Gestaltung und der Funktion. Eine Eigentümlichkeit der Designpalette präsentieren die außerordentlich schlanken Proportionen des Tisches und seiner Bestandteile. Die Holzarbeitsplatte ist auf dem Metallschemel, wo wir die Verkabelung der Bürogeräte versteckten. Die angenehme Arbeitsumwelt mit der geschützten Zone für Freiflächen kreieren verschiedene Arten von Paravents mit Zubehör.



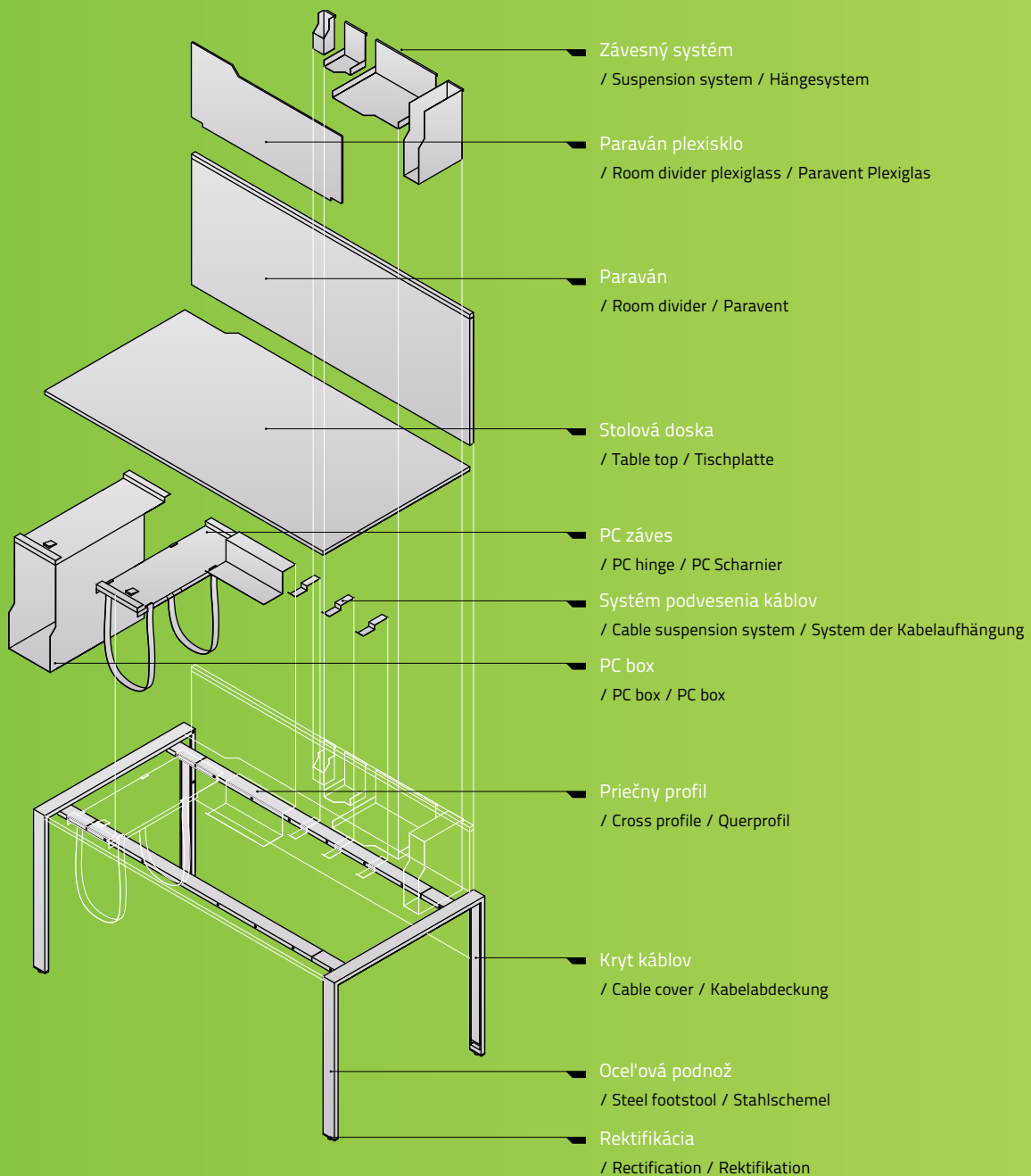
Variabilita na mieru

Variability made to measure / Variabilität auf Maß

Jednotlivé prvky pracovného stola Slim sú flexibilné a vzájomne kombinovateľné, čo Vám umožní vyskladať pohodlné pracoviská s variabilným kancelárskym vybavením.

The individual elements of the working table Slim are flexible and each other combinable what allows you to create comfortable workplaces with variable office equipment.

Die einzelnen Elemente des Arbeitstisches Slim sind flexibel und gegenseitig kombinierbar, was Ihnen ermöglicht, bequeme Arbeitsplätze mit variabler Büro-Ausstattung zusammenzustellen.



Praktické detaily

Practical details / Praktische Details

Elegantné hliníkové lišty umožňujú použitie závesných doplnkov, ktoré Vám uľahčia manipuláciu s obľúbenými pracovnými pomôckami.

Menej viditeľné časti stola zabezpečujú funkčné umiestnenie kabeláže a upevnenie príslušenstva výpočtovej techniky.

Úchytka Slim je prispôbena ergonomii ľudskej ruky, použitý materiál je odolný a príjemný na dotyk. Použitá farebná škála Vám sprehl'adní orientáciu vo Vašich dokumentoch.

Elegant aluminium laths allow using hanging complements which will facilitate you the manipulation with favorite working aids.

The less visible parts of the table ensure a functional placing of cabling and fixation of accessories of computer techniques.

The clip anchor Slim is adapted to the ergonomics of a human hand; the used material is resistant and pleasant to the touch. The used colour scale will make you the orientation in your documents transparent.

Elegante Aluminiumleisten ermöglichen die Verwendung von Aufhängeelementen, die Ihnen die Manipulation mit beliebten Arbeitshilfsmitteln erleichtern.

Die weniger sichtbaren Teile des Tisches sichern die funktionelle Positionierung der Verkabelung und die Befestigung der Rechentechnik.

Der Griff Slim ist der Ergonomie der menschlichen Hand angepasst, das verwendete Material ist standfest und angenehm auf Berührung. Die verwendete Farbskala macht Ihnen die Orientation in Ihren Dokumenten durchschaubar.



Rôznorodý a kompatibilný

Varied and compatible / Vielfältig und kompatibel

Úložný systém Slim vychádza z jednoduchéj modularej skladby, ktorá sa pohráva s rôznym spôsobom otvárania skrinkových korpusov. Jednotlivé prvky sú navzájom výškovo kompatibilné, čo umožňuje nekonečné priestorové variácie s rôznymi povrchovými úpravami.





The stowage system Slim goes from a simple unitized system which toys with a various system of opening of cabinet corpuses. The individual elements are each other height-compatible what allows infinite space variations with various surface treatments.



Das Auflagersystem Slim geht von einem einfachen Modulsystem aus, das mit verschiedenem Öffnungssystem des Schrankkorpuses spielt. Die einzelnen Elemente sind gegenseitig höhenkompatibel, was unzählige Raumvariationen mit verschieden Oberflächenbearbeitungen ermöglicht.



Rokovanie

Negotiation / Verhandlung

Slim ponúka elegantný rokovací stôl dostupný v rôznych dĺžkach a proporciách. Vyšší komfort prezentácií Vám zabezpečia doplnky pre napojenie audiovizuálnej techniky.

Slim offers an elegant negotiating table which is available in diverse lengths and proportions. A higher comfort of presentations will be ensured you through the complements for connection of audiovisual equipments.

Slim bietet einen eleganten Verhandlungstisch an, der in verschiedenen Längen und Proportionen erhältlich ist. Einen höheren Komfort der Präsentationen sichern Ihnen die Ergänzungen für Anschluss der Audio-Video-Technik.



Manažér

Manager

■
Výberom mobilného PC boxu a prídavného kontajnera získate pracovný priestor riadiaceho manažéra .
Prídavný rokovací stôl poslúži každodenným poradám.

■
Through the choice of a mobile PC box and an additional container, you obtain working space of an operative manager. An additional negotiating table serves to everyday conferences.

■
Durch die Auswahl von einer mobilen PC Box und einem zusätzlichen Container gewinnen Sie den Arbeitsraum eines leitenden Managers. Ein zusätzlicher Verhandlungstisch dient zu alltäglichen Beratungen.



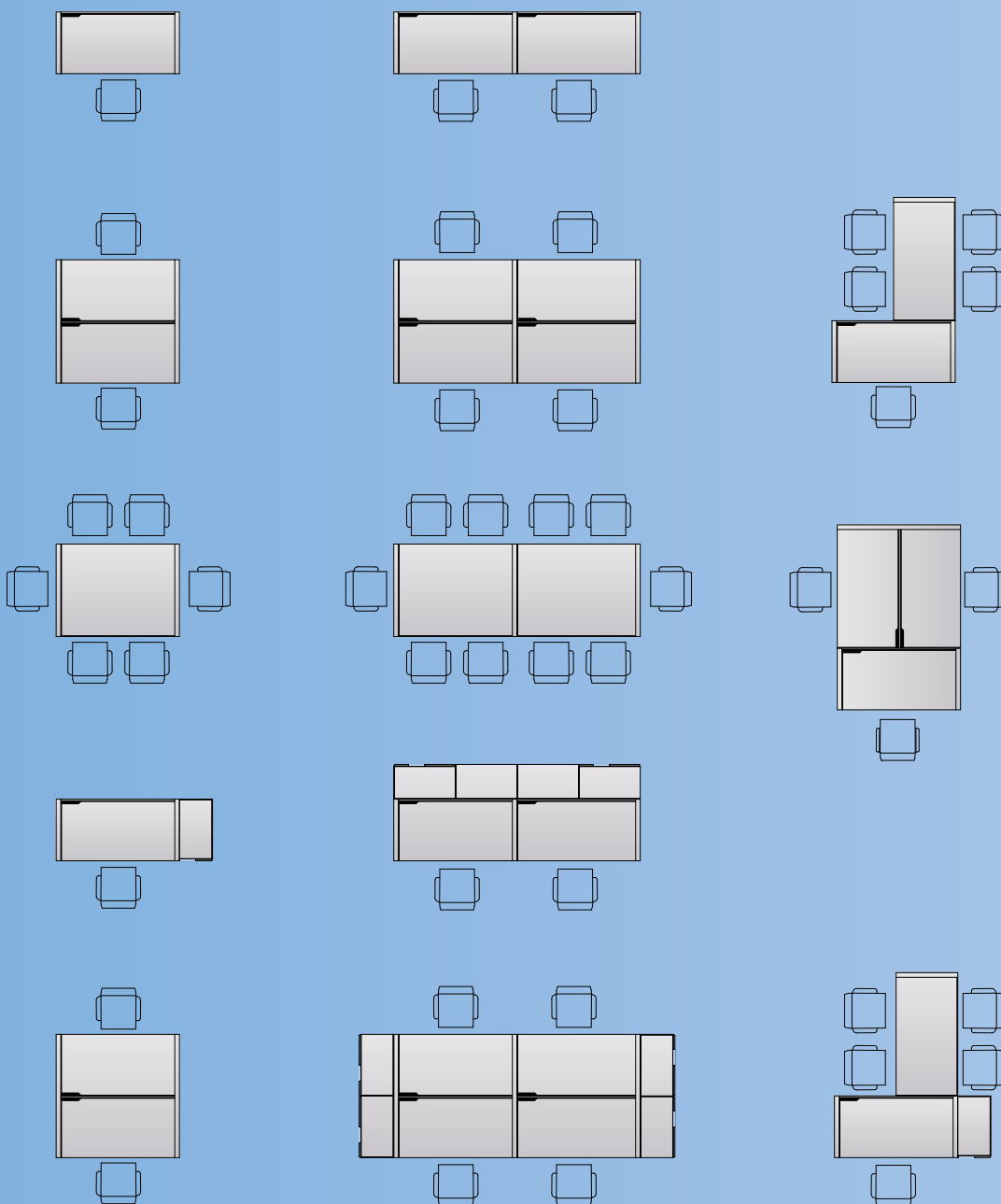
Priestorové variácie

Space variations / Raumvariationen

Inšpirujte sa možnosťami priestorového usporiadania nábytku podľa konkrétnej dispozície Vašich kancelárií.

Let inspire through the possibilities of the space arrangement of furniture according to the concrete disposition of your offices.

Lassen Sie sich durch die Möglichkeiten der Raumgestaltung von Möbeln nach der konkreten Disposition Ihrer Büros inspirieren!





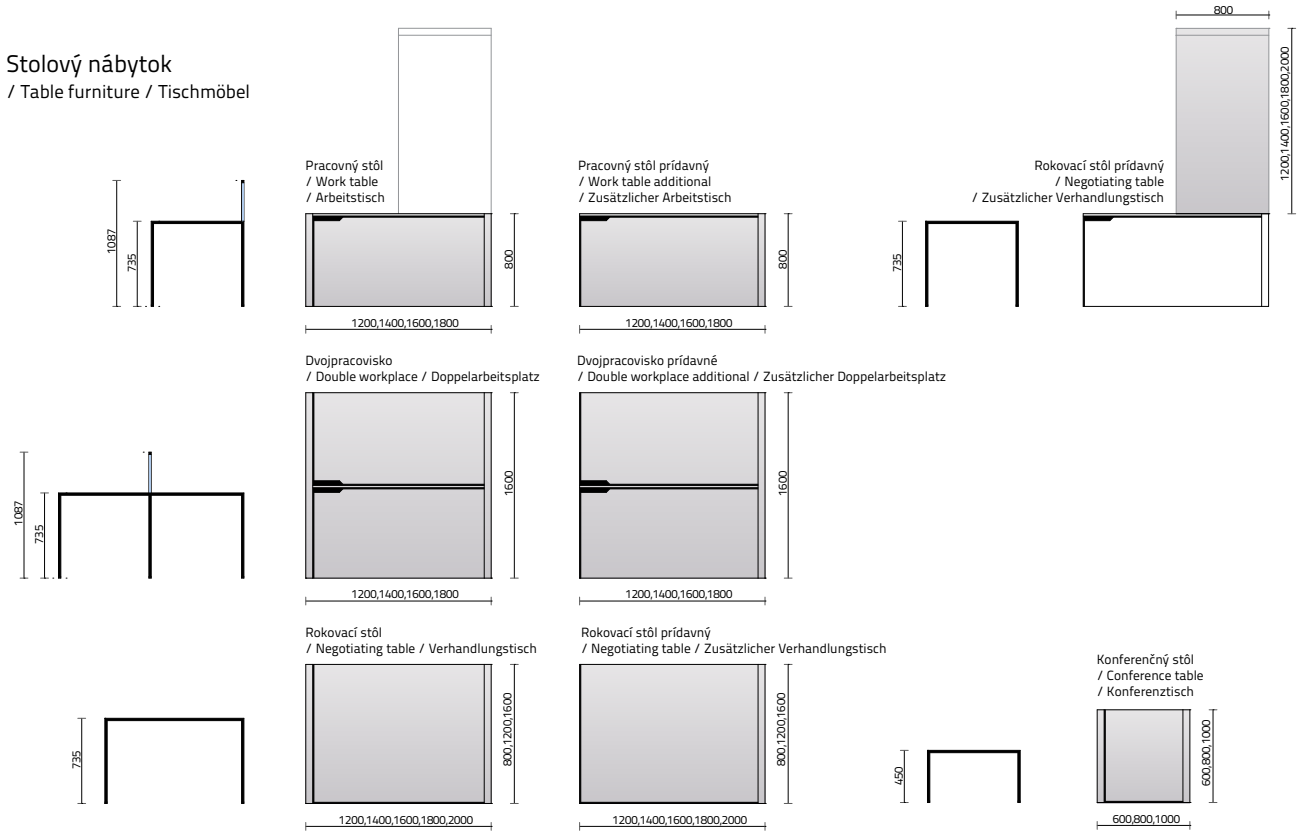
Prvkovník Slim - Váš produkt sa vyrába v nasledujúcich rozmeroch.

/ List of elements Slim - Your product is fabricated in the following measurements.

/ Bauelementenliste Slim - Ihr Produkt wird in folgenden Abmessungen hergestellt.

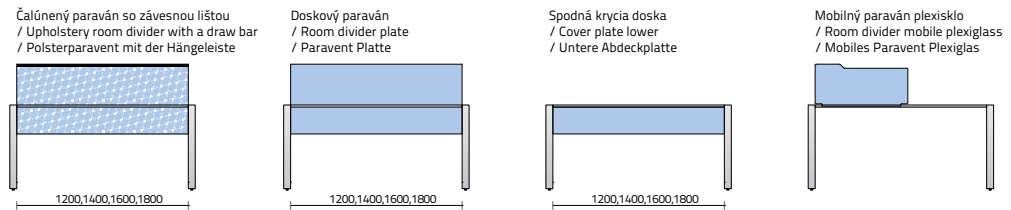
Stolový nábytok

/ Table furniture / Tischmöbel



Paravány

/ Room dividers / Paravents



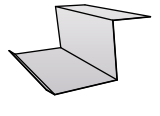
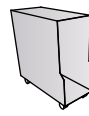
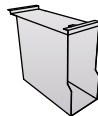
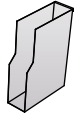
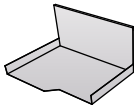
Vyberte si doplnkový program pre základný paraván s lištou.

/ Choice an additional programme for the basic room divider with a lath. / Wählen Sie ein Zusatzprogramm für den Grundparavent mit Leiste.

Závesný systém paravánu / Suspension system of room dividers / Hängesystem der Paravents

PC záves / PC hinge / PC Scharnier

Podvesenie kabeláže / Cable suspension / Kabelaufhängung



Tužkovník / Pen canister / Schreiberhalter
60 x 60 x 150

Držiak záznamníka / Note-book holder / Notizbuchhalter
110 x 110 x 150

Zakladač / Collator / Papierbehälter
320 x 230 x 150

Zakladač / Collator / Papierbehälter
80 x 230 x 320

PC box

PC záves s popruhmi / PC hinge with slings / PC Scharnier mit Gurten

PC box na kolieskach / PC box on wheels / PC Box auf Rädern

Vedenie kabeláže / Cabling line / Verkabelungsleitung

Umiestnenie el. rozvodov / Setting of electrical distribution / Position der elektrischen Verteilung

Vzorkovník Slim - navrhnete si vlastnú povrchovú úpravu Vášho Slim.

Sampler Slim - propose your own surface treatment of your Slim. / Musterblatt Slim - schlagen Sie Ihre eigene Oberflächenbearbeitung von Ihrem Slim vor.

Kov / Metal / Metall



BIELA



ANTRACIT

Pracovná doska / Working plate / Arbeitsplatte



BIELA



ANTRACIT



ŽLTÁ



MODRÁ



ZELENÁ



BUK TYROLSKÝ SVETLY



WOODLINE CREME



WOODLINE MOKKA



DUB CHATEAU SĚDÝ



DUB CHATEAU ANTRACIT SĚDÝ

Paraván doska / Room divider plate / Paravent Platte



BIELA



ANTRACIT

Paraván látka / Room divider stuff / Paravent Stoff



FLEX 60011



FLEX 60025



FLEX 66061



FLEX 68056

Paraván plexisklo / Room divider plexiglass / Paravent Plexiglas



ANTRACIT

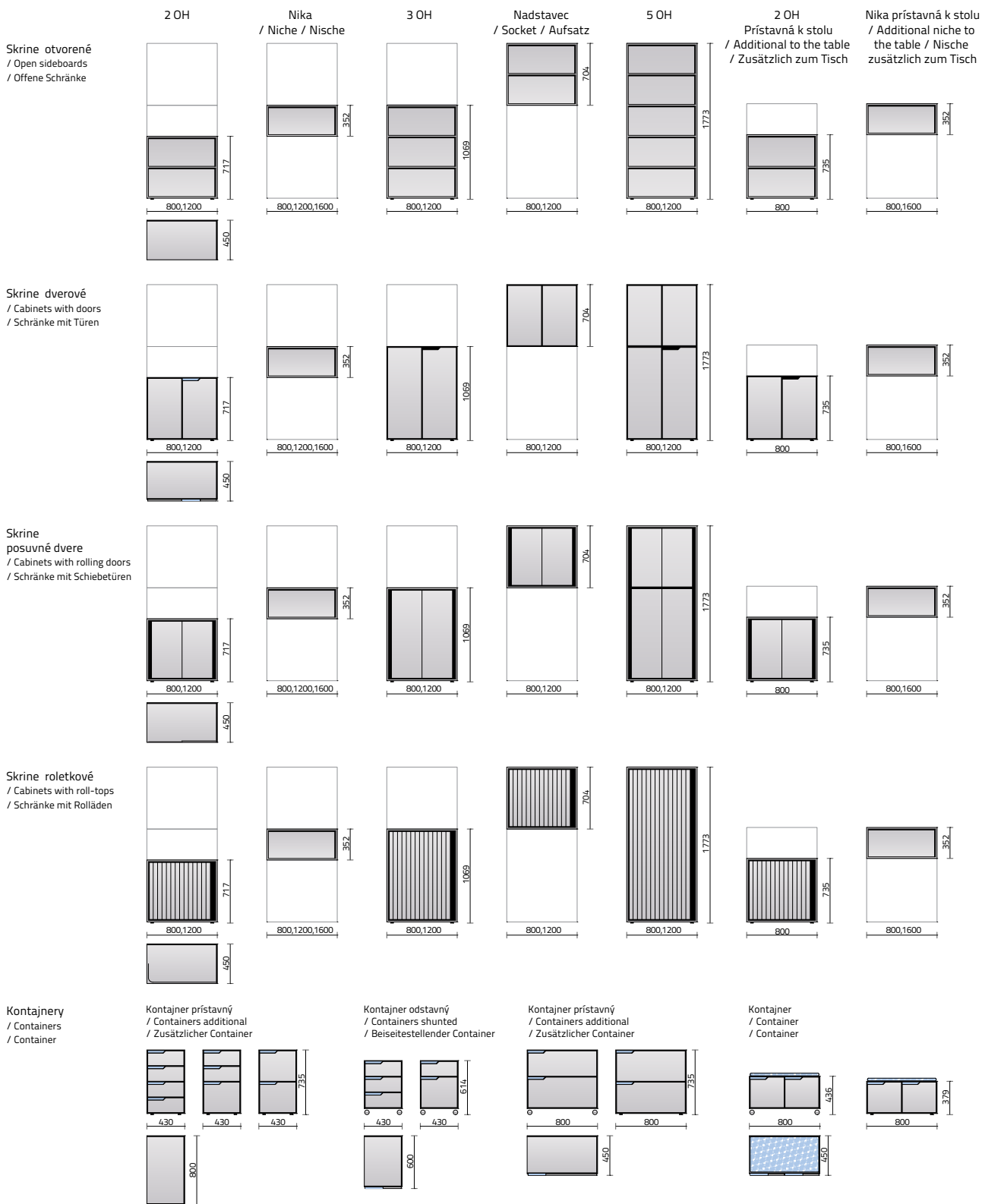


ŽLTÁ



ZELENÁ

Skriňový nábytok / Sideboard furniture / Schrankmöbel



Korpus
/ Corpus / Korpus



BIELA



ANTRACIT

Dvierka, vnútro niky
/ Doors, Inside of niche / Türe, Inneres der Nische



BIELA



ANTRACIT



ŽLTÁ



MODRÁ



ZELENÁ



BUK TYROLSKÝ SVETLY



WOODLINE CREME



WOODLINE MOKKA



DUB CHATEAU SĚDY



DUB CHATEAU ANTRACIT SĚDY

Úchytka
/ Clip anchor / Griff



BIELA



ANTRACIT



ŽLTÁ



MODRÁ



ZELENÁ

Čalúnenie
/ Upholstery / Polsterung



FLEX 60011



FLEX 60025



FLEX 66061



FLEX 68056



Slim
by  VITAL

VITAL, a.s.
Dolné Rudiny 1
010 91 Žilina
Tel.: +421 41 723 54 16, 707 12 15
Fax: +421 41 763 28 95, 723 54 17
E-mail: vital@vital.sk

Zadunajská cesta 10
051 01 Bratislava
Tel.: +421 2 635 30 348
Mobil: +421 911 811 442
Fax: +421 2 635 30 350
E-mail: bashop@vital.sk

Košice:
Tel.: +421 55 633 48 71
Mobil: +421 903 804 800
E-mail: rojko.ke@vital.sk

www.vital.sk